

CERTIFICAT

CERTIFICADO

СЕРТИФИКАТ

認證證書

CERTIFICATE

ZERTIFIKAT



Italia

CERTIFICATO

Nr. 50 100 13993 Rev.003

SI ATTESTA CHE / THIS IS TO CERTIFY THAT

IL SISTEMA DI GESTIONE AMBIENTALE DI
THE ENVIRONMENTAL MANAGEMENT SYSTEM OF



PERFORMING TRUST

ITALTRACTOR ITM S.p.A.

SEDE LEGALE: / REGISTERED OFFICE:

**VIA CONFORTINO 30 - FRAZIONE CREPELLANO
IT - 40056 VALSAMOGGIA (BO)**

SEDI OPERATIVE: VEDI ALLEGATO 1 / OPERATIONAL SITES: SEE ANNEX 1

È CONFORME AI REQUISITI DELLA NORMA
HAS BEEN FOUND TO COMPLY WITH THE REQUIREMENTS OF

UNI EN ISO 14001:2015

QUESTO CERTIFICATO È VALIDO PER IL SEGUENTE CAMPO DI APPLICAZIONE
THIS CERTIFICATE IS VALID FOR THE FOLLOWING SCOPE OF APPLICATION

Progettazione, sviluppo, fabbricazione e assistenza prodotto di componenti e sistemi per il sottocarro di macchine cingolate nei settori miniera, costruzioni, marino ed agricoltura mediante lavorazioni meccaniche, stampaggio a caldo, trattamenti termici, ossitaglio, saldatura, verniciatura e assemblaggio, calcoli strutturali, laboratorio per analisi materiali e testing (IAF 17)

Design, development, manufacturing and service of undercarriage components and complete undercarriage solutions for crawler machines, in the mining, construction, marine and agriculture through machining, forging, heat treatment, flame cutting, welding, painting and assembly. structural calculations, laboratory for material analysis and testing (IAF 17)

CERTIFICAZIONE RILASCIATA IN CONFORMITÀ AL REGOLAMENTO TECNICO ACCREDIA RT-09
CERTIFICATION ISSUED IN ACCORDANCE TO ACCREDIA TECHNICAL REGULATION RT-09



SGA N° 018D

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento
EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual
Recognition Agreements

Per l'Organismo di Certificazione
For the Certification Body
TÜV Italia S.r.l.

Validità / Validity

Dal / From: **2023-06-27**

Al / To: **2026-05-30**

Francesco Scarlata

Data emissione / Issuing Date:

Direttore Divisione Business Assurance
Business Assurance Division Manager

2023-06-27

PRIMA CERTIFICAZIONE / FIRST CERTIFICATION: 2017-05-31

DATA DI SCADENZA DELL'ULTIMO CICLO DI CERTIFICAZIONE: 2023-05-30

EXPIRATION DATE OF THE LAST CERTIFICATION CYCLE: 2023-05-30

"LA VALIDITÀ DEL PRESENTE CERTIFICATO È SUBORDINATA A SORVEGLIANZA PERIODICA A 12 MESI E AL RIESAME COMPLETO DEL SISTEMA DI GESTIONE AZIENDALE CON PERIODICITÀ TRIENNALE"
"THE VALIDITY OF THE PRESENT CERTIFICATE DEPENDS ON THE ANNUAL SURVEILLANCE EVERY 12 MONTHS AND ON THE COMPLETE REVIEW OF COMPANY'S MANAGEMENT SYSTEM AFTER THREE-YEARS"



Italia

ALLEGATO 1 AL CERTIFICATO NR 50 100 13993 Rev.003
ANNEX 1 TO CERTIFICATE NO 50 100 13993 Rev.003
pagina 1 di 2 / page 1 of 2

IL CERTIFICATO NR 50 100 13993 Rev.003 COPRE ANCHE LE SEGUENTI SEDI OPERATIVE:
THE CERTIFICATE N 50 100 13993 Rev.003 COVERS ALSO THE FOLLOWING OFFICES:

ITALTRACTOR ITM S.p.A.



VIA CONFORTINO FRAZIONE CREPELLANO 30
IT - 40056 VALSAMOGGIA (BO)

Progettazione, sviluppo e assistenza prodotto di componenti e sistemi per il sottocarro di macchine cingolate nei settori miniera, costruzioni, marino ed agricoltura mediante calcoli strutturali, laboratorio per analisi materiali e testing (IAF 17)

Design, development and service of undercarriage components and complete undercarriage solutions for crawler machines, in the mining, construction, marine and agriculture industries through structural calculations, laboratory for material analysis and testing (IAF 17)

VIA PENNEA
IT - 03024 CEPRANO (FR)

Fabbricazione di componenti e sistemi per il sottocarro di macchine cingolate nei settori miniera, costruzioni, marino ed agricoltura mediante lavorazioni meccaniche e stampaggio a caldo (IAF 17)

Manufacturing of undercarriage components and complete undercarriage solutions for crawler machines, in the mining, construction, marine and agriculture industries through machining and forging (IAF 17)

VIA FONDOVALLE 301
IT - 41021 FANANO (MO)

Fabbricazione di componenti e sistemi per il sottocarro di macchine cingolate nei settori miniera, costruzioni, marino ed agricoltura mediante lavorazioni meccaniche, trattamenti termici, saldatura, verniciatura e assemblaggio (IAF 17)

Manufacturing of undercarriage components and complete undercarriage solutions for crawler machines, in the mining, construction, marine and agriculture industries through machining, heat treatment, welding, painting and assembly (IAF 17)

 ACCREDIA L'ENTE ITALIANO DI ACCREDITAMENTO	Per l'Organismo di Certificazione For the Certification Body	Validità / Validity
	TÜV Italia S.r.l.	Dal / From: 2023-06-27 Al / To: 2026-05-30
SGA N° 018D		
Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements	 Francesco Scarlata Direttore Divisione Business Assurance Business Assurance Division Manager	Data emissione / Issuing Date: 2023-06-27

PRIMA CERTIFICAZIONE / FIRST CERTIFICATION: 2017-05-31

DATA DI SCADENZA DELL'ULTIMO CICLO DI CERTIFICAZIONE: 2023-05-30
EXPIRATION DATE OF THE LAST CERTIFICATION CYCLE: 2023-05-30

"LA VALIDITÀ DEL PRESENTE CERTIFICATO È SUBORDINATA A SORVEGLIANZA PERIODICA A 12 MESI E AL RIESAME COMPLETO DEL SISTEMA DI GESTIONE AZIENDALE CON PERIODICITÀ TRIENNALE"
"THE VALIDITY OF THE PRESENT CERTIFICATE DEPENDS ON THE ANNUAL SURVEILLANCE EVERY 12 MONTHS AND ON THE COMPLETE REVIEW OF COMPANY'S MANAGEMENT SYSTEM AFTER THREE-YEARS"



Italia

ALLEGATO 1 AL CERTIFICATO NR 50 100 13993 Rev.003
ANNEX 1 TO CERTIFICATE NO 50 100 13993 Rev.003
pagina 2 di 2 / page 2 of 2

IL CERTIFICATO NR 50 100 13993 Rev.003 COPRE ANCHE LE SEGUENTI SEDI OPERATIVE:
THE CERTIFICATE N 50 100 13993 Rev.003 COVERS ALSO THE FOLLOWING OFFICES:

ITALTRACTOR ITM S.p.A.



VIA DELL'IDRAULICA 2
IT - 85100 POTENZA (PZ)

Fabbricazione di componenti e sistemi per il sottocarro di macchine cingolate nei settori miniera, costruzioni, marino ed agricoltura mediante lavorazioni meccaniche e trattamenti termici, ossitaglio, saldatura, verniciatura e assemblaggio (IAF 17)

Manufacturing of undercarriage components and complete undercarriage solutions for crawler machines, in the mining, construction, marine and agriculture industries through machining, heat treatment flame cutting, welding, painting and assembly (IAF 17)



SGA N° 018D

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento
EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual
Recognition Agreements

Per l'Organismo di Certificazione
For the Certification Body
TÜV Italia S.r.l.

Validità / Validity

Dal / From: 2023-06-27

Al / To: 2026-05-30

Francesco Scarlata

Direttore Divisione Business Assurance
Business Assurance Division Manager

Data emissione / Issuing Date:

2023-06-27

PRIMA CERTIFICAZIONE / FIRST CERTIFICATION: 2017-05-31

DATA DI SCADENZA DELL'ULTIMO CICLO DI CERTIFICAZIONE: 2023-05-30
EXPIRATION DATE OF THE LAST CERTIFICATION CYCLE: 2023-05-30

"LA VALIDITÀ DEL PRESENTE CERTIFICATO È SUBORDINATA A SORVEGLIANZA PERIODICA A 12 MESI E AL RIESAME COMPLETO DEL SISTEMA DI GESTIONE AZIENDALE CON PERIODICITÀ TRIENNALE"
"THE VALIDITY OF THE PRESENT CERTIFICATE DEPENDS ON THE ANNUAL SURVEILLANCE EVERY 12 MONTHS AND ON THE COMPLETE REVIEW OF COMPANY'S MANAGEMENT SYSTEM AFTER THREE-YEARS"